

# MC-GM1

Optical Gaming Mouse

user's manual



**MODECOM**

# MC-GM1

GB

Optical Gaming Mouse

## Introduction.

MODECOM Volcano MC-GM1 Optical Gaming Mouse was designed with passionate gamers in mind. However the style used for this item will appeal not only to gamers. MC-GM1 is equipped with high quality optical sensor capable of working with resolution up to 2400 DPI (Dots Per Inch). Those of you who prefer working at different resolution depending on the task, should be happy to know that the resolution can be easily switched with the buttons located on the top cover of the mouse.

Both top cover and the perforated sides of the mouse were covered with special coating that provides best grip even in the heat of the game.

## Specification.

• Sensor: Optical • Resolution (dpi): 800-1200-1600-2400 DPI • Interface: USB • USB Cable length: 180 cm • Dimension (L\*W\*H): 125,50 × 73,40 × 39 mm • OS: Windows 2000/XP/Vista/7; Linux • Net weight: 96,6 g • Power: USB 5V@100mA

## Installation

### System requirements.

Before proceeding with installation make sure your system fulfils below system requirements: • Windows 2000/XP/Vista/7 Operating System • Available free USB port

### Connection

- 1.) Locate available USB port.
- 2.) Connect the mouse's USB plug to the USB port of your PC.
- 3.) Operating system shall detect and automatically install appropriate drivers.
- 4.) Device should be ready to work.

## Operation

### DPI mode changing

- + button: press to change the active DPI mode to higher using 800-1200-1600-2400 DPI steps
- button: press to change the active DPI mode to lower using 2400-1600-1200-800 DPI steps

# MC-GM1

PL

Optical Gaming Mouse

## Wstęp.

Mysz MODECOM Volcano MC-GM1 to urządzenie zaprojektowane z myślą o pasjonatach gier komputerowych choć jej stylistyka oraz walory użytkowe przypadną do gustu również wielu innym osobom. Mysz wyposażona jest w wysokiej jakości sensor optyczny pozwalający na pracę w rozdzielczości nawet 2400 DPI (Dots Per Inch – Punktów na cal). Osoby, preferujące stosowanie różnych poziomów czułości do różnych zadań z pewnością ucieszy możliwość łatwego przełączania trybu pracy myszy za pomocą przycisków umieszczonych na górnej pokrywie.

Zarówno górna pokrywa jak i perforowane boki myszy zostały pokryte specjalną powłoką zapewniającą pewny chwyt myszy nawet w trakcie najgorętszych wirtualnych rozgrywek.

## Specyfikacja techniczna.

• Sensor: Optyczny • Rozdzielczość(dpi): 800-1200-1600-2400 • Interfejs: USB • Długość przewodu USB: 180 cm • Wymiary (D\*S\*W): 125,50 × 73,40 × 39 mm • OS: Windows 2000/XP/Vista/7; Linux • Waga netto: 96,6 g • Zasilanie: USB 5V@100mA

## Instalacja.

### **Wymagania systemowe.**

Przed rozpoczęciem instalacji upewnij się, że Twój system spełnia poniższe wymagania:

• System operacyjny Windows 2000/XP/Vista/7 • Dostępny port USB

### **Podłączenie**

- 1.) Zlokalizuj dostępny port USB w swoim komputerze.
- 2.) Podłącz wtyk USB myszy do wybranego portu USB
- 3.) System operacyjny wykryje urządzenie i automatycznie je zainstaluje.
- 4.) Urządzenie jest gotowe do pracy.

## Obsługa

### **Zmiana rozdzielczości:**

Przycisk „+”: zwiększenie rozdzielczości w krokach 800-1200-1600-2400 DPI

Przycisk „-”: zmniejszenie rozdzielczości w krokach 2400-1600-1200-800 DPI

# MC-GM1

SK

Optical Gaming Mouse

## Úvod.

Optická myš MODECOM Volcano MC-GM1 bola navrhnutá s ohľadom na vášnivých hráčov, jej celkový dizajn a štýl však osloví aj bežných užívateľov.

Je vybavená vysoko kvalitným optickým senzorom, schopným pracovať s rozlíšením až 2400 DPI(bodov na palec). Tí z vás, ktorí dávajú prednosť práci v inom rozlíšení v závislosti od úlohy, určíte ocenia možnosť jednoduchého prepínania pomocou tlačidiel umiestnených na hornom kryte myši.

Horný kryt, ako aj dierkované strany myši boli pokryté špeciálnym povrchom a tak poskytujú vysokú prírnavosť aj v najväčšom zápale hry.

## Špecifikácie

• Senzor : Optický • Rozlíšenie (DPI): 800-1200-1600-2400 • Rozhranie: USB • Dĺžka kábla USB: 180 cm • Rozmery (d\*š\*v): 125,50 × 73,40 × 39 mm • OS: Windows 2000/XP/Vista/7; Linux • Čistá hmotnosť: 96,6 g • Napájanie: USB 5V@100mA

## Inštalácia

### Systémové požiadavky

Predtým, ako začnete s inštaláciou, uistite sa prosím, či váš systém spĺňa nasledovné požiadavky: • OS: Windows 2000/XP/Vista/7 • Dostupný voľný USB port

### Inštalácia

- 1). Nájdite voľný USB port.
- 2). Pripojte myš pomocou USB konektoru do USB portu vášho PC.
- 3). Myš by mala byť automaticky rozpoznaná a nainštalovaná operačným systémom (rovnaako ako ovládač).
- 4). Zariadenie je pripravené k práci.

## Operácia

### Zmena režimu DPI

Tlačidlo „+“: stlačte pre zvýšenie aktívneho režimu DPI:z 800-1200-1600-až na 2400 DPI

Tlačidlo „-“: stlačte pre zníženie aktívneho režimu DPI:z 2400-1600-1200- na 800 DPI

# MC-GM1

CZ

Optical Gaming Mouse

## Úvod.

Optická myš MODECOM Volcano MC-GM1 byla navržena s ohledem na vášnivě hráče, její celkový design a styl však osloví i běžné uživatele. Je vybavena vysoce kvalitním optickým senzorem, schopným pracovat s rozlišením až 2400 DPI (bodů na palec). Ti z vás, kteří dávají přednost práci v jiném rozlišení v závislosti na úkolu, jistě ocení možnost jednoduchého přepínání pomocí tlačítek umístěných na horním krytu myši.

Horní kryt, tak jako děrované strany myši byly pokryty speciálním povrchem čímž poskytují vysokou přilnavost i v největším zápalu hry.

## Specifikace

• Senzor: Optický • Rozlišení (DPI): 800-1200-1600-2400 • Rozhraní: USB • Délka kabelu USB: 180 cm • Rozměry (d\*š\*v): 125,50 × 73,40 × 39 mm • OS: Windows 2000/XP/Vista/7; Linux • Čistá hmotnost: 96,6 g • Napájení: USB 5V@100mA

## Instalace

### Systémové požadavky

Dřív než začnete s instalací, ujistěte se prosím, zda váš systém splňuje následující požadavky: • OS: Windows 2000/XP/Vista/7 • Dostupný volný USB port

### Instalace

- 1). Najděte volný USB port.
- 2). Připojte myš pomocí USB konektoru do USB portu vašeho PC.
- 3). Myš by měla být automaticky rozpoznána a nainstalována operačním systémem (stejně jako ovladač).
- 4). Zařízení je připraveno k práci.

## Operace

### Změna režimu DPI

Tlačítko „+“: stiskněte pro zvýšení aktivního režimu DPI: z 800-1200-1600-až na 2400 DPI

Tlačítko „-“: stiskněte pro snížení aktivního režimu DPI: z 2400-1600-1200 - na 800 DPI

# MC-GM1

HU

Optical Gaming Mouse

## Bevezetés.

MODECOM Volcano MC-GM1 Optical Gaming Mouse volt a célja a szenvedélyes játékosok szem előtt tartva. Azonban a stílus használt ez a tétel nem fog fellebbezni csak a játékosok. MC-GM1 van felszerelve, kiváló minőségű optikai érzékelő képes együttműködni felbontás akár 2400 DPI (Dots Per Inch). Azok, akik szívesebben dolgozik különböző felbontású a feladattól függően, legyen boldog, hogy tudja, hogy a felbontás könnyen kapcsolható a gombok tetején lévő fedelet az egér.

Mind a felső fedelet és a perforált oldalán az egér borították speciális bevonat biztosítja, hogy a legjobb tapadást még a hőt a játék.

## Specifikáció.

• Érzékelő: Optikai • Felbontás (dpi) :800-1200-1600-2400 DPI • Interfész: USB • USB kábel hossza: 180 cm • Méret (L \* W \* H): 125,50 × 73,40 × 39 mm • Operációs rendszer: Windows 2000/XP/Vista/7; Linux • Nettó tömeg: 96,6 g • Teljesítmény: USB 5V @ 100mA

## Telepítés

### Rendszer követelmények.

Mielőtt folytatná a telepítést ellenőrizze, hogy a rendszer megfelel az alábbi rendszer követelményeinek: • A Windows operációs rendszer 2000/XP/Vista/7 • Elérhető szabad USB port

### Kapcsolat

- 1.) Keresse szabad USB-port.
- 2.) Csatlakoztassa az egér USB-csatlakozót a számítógép USB portjához.
- 3.) Operációs rendszer érzékeli, és automatikusan telepíti a megfelelő illesztőprogramokat.
- 4.) Eszköz legyen kész a munka.

## Működés

### DPI mód váltása

+ Gombot nyomja: megváltoztatni a DPI aktív mód használatával nagyobb DPI 800-1200-1600-2400 lépések

-: gomb lenyomásával megváltoztathatja az aktív DPI mód, hogy csökkentse a 2400-1600-1200-800 DPI lépések

# MC-GM1

DE

Optical Gaming Mouse

## Einleitung.

Die Maus MODECOM Volcano MC-GM1 ist ein Gerät, das vor allem für Liebhaber der Computerspiele ausgelegt ist. Sein Design und seine Nutzeigenschaften werden jedoch auch vielen weiteren Personen gerecht. Die Maus ist mit einem hochwertigen optischen Sensor ausgestattet, der es ermöglicht, die Maus selbst bei der Auslösung 2400 DPI (Dots Per Inch – Punkt per Zoll) zu betreiben. Personen, die die Verwendung verschiedener Genauigkeitsstufen für einzelne Aufgaben bevorzugen, werden sich bestimmt auf die Möglichkeit freuen, die Betriebsart der Maus einfach mittels der auf dem Oberdeckel angebrachten Tasten umzuschalten. Sowohl der Oberdeckel, als auch die perforierten Mauseiten wurden mit einer speziellen Beschichtung versehen, die für sicheren Griff der Maus selbst beim besonders spannenden virtuellen Wettbewerb sorgt.

## Technische Spezifikation.

• Sensor: optisch • Auflösung (dpi): 800-1200-1600-2400 • Schnittstelle: USB • USB-Kabellänge: 180 cm • Maße (Länge\*Breite\*Höhe): 125,50 × 73,40 × 39 mm • Betriebssystem: Windows 2000/XP/Vista/7; Linux • Nettogewicht: 96,6 g • Speisung: USB 5V@100mA

## Installation.

### Systemanforderungen.

Vergewissern Sie sich, dass Ihr Betriebssystem den nachstehenden Anforderungen entspricht, bevor Sie mit der Installation beginnen: • Betriebssystem Windows 2000/XP/Vista/7 • Ein nicht belegter USB-Anschluss

### Anschließen

- 1.) Finden Sie einen nicht belegten USB-Anschluss beim Ihren Computer.
- 2.) Stecken Sie den USB-Stecker der Maus in einen ausgewählten USB-Anschluss hinein.
- 3.) Das Betriebssystem erkennt automatisch die jeweiligen Geräte und installiert diese.
- 4.) Das Gerät ist betriebsbereit.

## Bedienung

### Änderung der Auflösung:

Plus-Taste: Erhöhung der Auflösung in Schritten von je 800-1200-1600-2400 DPI

Minus-Taste: Reduktion der Auflösung in Schritten von je 2400-1600-1200-800 DPI

# MC-GM1

RO

Optical Gaming Mouse

## Introducere.

Mouse-ul MODECOM Volcano MC-GM1 este un dispozitiv periferic conceput cu gândul la pasiunea jocurilor pe calculator, deși designul și valorile utilitare ale acestuia vor fi, de asemenea, pe placul mai multor persoane. Mouse-ul este echipat cu un senzor optic de înaltă calitate care permite lucrul la o rezoluție de până la 2400 DPI (Dots Per Inch - Puncte pe țol). Cei care preferă utilizarea diferitelor nivele de rezoluție vor aprecia posibilitatea schimbării cu ușurință a modului de lucru a mouse-ului folosind butoanele de pe carcasa acestuia. Atât carcasa superficială cât și părțile laterale perforate ale mouse-ului au fost acoperite cu un strat special pentru a asigura o aderență mai bună, chiar și în timpul momentelor celor mai fierbinți ale jocurilor virtuale.

## Specificații tehnice.

• Senzor : Optic • Rezoluție (dpi) □ 800-1200-1600-2400 • Interfață: USB • Lungime cablu USB: 180 cm • Dimensiuni (D\*S\*W) □ 125,50 x 73,40 x 39 mm • OS: Windows 2000/XP/Vista/7; Linux • Greutate netă: 96,6 g • Alimentare: USB 5V@100mA

## Instalare.

### Cerințe de sistem.

Înainte de instalare, asigurați-vă că sistemul Dumneavoastră îndeplinește următoarele cerințe: • Sistem de operare Windows 2000/XP/Vista/7 • Port USB disponibil

### Acuplare

- 1.) Localizați un port USB disponibil la computerului Dvs.
- 2.) Introduceți mufa USB a mouse-ului în portul USB ales.
- 3.) Mouse-ul va fi detectat de sistemul de operare și instalat în mod automat.
- 4.) Dispozitivul periferic este gata pentru funcționare.

## Operare

### Schimbarea rezoluției:

Butonul „+”: mărește rezoluția în trepte 800-1200-1600-2400 DPI

Butonul „-”: scade rezoluția în trepte 2400-1600-1200-800 DPI



# MC-GM1

RU

Optical Gaming Mouse

## Вступление.

MODECOM Volcano MC-GM1 это мышка, спроектированная для любителей компьютерных игр, хотя ее стилистика и полезные достоинства придутся по вкусу также и многим другим лицам. Мышка оснащена высококачественным оптическим сенсором, который позволяет работать в разрешении до 2400 DPI. Лиц, предпочитающих работать на разных уровнях разрешений, обрадует возможность легкого переключения порядка работы мышки при помощи кнопки, размещенной на верхней части устройства.

Так верхняя часть как и боки мышки покрыты специальной оболочкой, которая гарантирует хороший захват мышки даже во время наиболее горячих виртуальных соревнований.

## Технические параметры:

• Сенсор: Оптический • Разрешение: 800-1200-1600-2400 • Интерфейс: USB • Длина канала USB: 180 см • Размеры: 125,50 x 73,40 x39 мм • Поддерживает операционные системы: Windows 2000/XP/Vista/7; Linux Вес нетто: 96,6 г • Питание: USB 5V@100mA

## Системные требования

Перед установкой убедитесь, что ваша система отвечает следующим требованиям

- Поддержка операционной системы: Windows 2000, Windows XP/Vista/7
- Доступный порт USB

1. Найдите доступный USB порт на Вашем компьютере.
2. Подключите вилку USB мышки к порту USB на вашем компьютере
3. Операционная система определит устройство и автоматически его установит.
4. Мышка установлена и готова к работе

## Обслуживание

**Изменение разрешения:**

+: увеличить разрешение: 800-1200-1600-2400 DPI

-: уменьшить разрешение: 2400-1600-1200-800 DPI

# MC-GM1

HR

Optical Gaming Mouse

## Uvod.

Računalni miš MODECOM Volcano MC-GM1 je uređaj projektiran za strastvene gamere, međutim stil i uporabne prednosti istog će se svidjeti i mnogim drugima. Miš je opremljen visokokvalitetnim optičkim senzorom koji omogućuje rezoluciju čak do 2400 DPI (Dots Per Inch – točki po colu). Osobe koje preferiraju primjenu raznih nivoa osjetljivosti za različite zadatke zasigurno obraduje mogućnost jednostavne promjene načina rada miša pomoću tipki smještenih na gornjem poklopcu.

Kako gornji poklopac, tako i perforirani bokovi miša su presvučeni posebnim slojem koji omogućuje sigurno držanje miša i u najvrućim trenucima virtualnih igri.

## Tehnička specifikacija.

• Senzor : Optički • Rezolucija (dpi): 800-1200-1600-2400 • Interfejs: USB • Duljina USB kabela: 180 cm • Dimenzije (D\*Š\*V): 125,50 × 73,40 × 39 mm • OS: Windows 2000/XP/Vista/7; Linux • Neto težina: 96,6 g • Napajanje: USB 5V@100mA

## Instalacija.

### Uslovi sustava.

Prije početka instalacije provjeri da li tvoj sustav ispunjava niže navedene uvjete.

- Operacijski sustav Windows 2000/XP/Vista/7 • Dostupni USB port

### Priključak.

- 1.) Pronađi slobodan USB port na svom računalu.
- 2.) Spoji USB utikač miša na izabrani USB port.
- 3.) Operacijski sustav će detektirati uređaj i automatski ga instalirati.
- 4.) Uređaj je spreman za rad.

## Rukovanje.

### Promjena rezolucije:

Tipka +: povećanje rezolucije u skokovima 800-1200-1600-2400 DPI

Tipka -: smanjenje rezolucije u skokovima 2400-1600-1200-800 DPI

# MC-GM1

SI

Optical Gaming Mouse

## Uvod.

Miška MODECOM Volcano MC-GM1 je naprava ustvarjena za navdušence računalniških iger, čeprav njen izgled ter uporabniške značilnosti bodo všeč tudi mnogim drugim ljudem. Miška je opremljena z optičnim senzorjem visoke kvalitete, ki dovoli na delo v ločljivosti celo 2400 DPI (Dots Per Inch – Točk/palec). Tisti, ki radi uporabljajo različne nivoje občutljivosti za različne naloge, bodo zagotovo zadovoljni z možnostjo enostavnega preklapljanja načina delovanja miške s pomočjo gumbov nameščenih na zgornjem pokrovu. Tako zgornji pokrov in perforirane strani so bili pokriti s posebnim premazom, ki zagotovi sigurni oprijem miške tudi med najbolj vročimi virtualnimi igrami.

## Tehnični podatki.

• Senzor: Optični • Ločljivost (dpi): 800-1200-1600-2400 • Interface: USB • Dolžina kabla USB: 180 cm • Dimenzije (D\*Š\*V): 125,50 × 73,40 × 39 mm • OS: Windows 2000/XP/Vista/7; Linux • Neto teža: 96,6 g • Napajanje: USB 5V@100mA

## Zagon.

### Sistemske zahteve.

Pred začetkom zagona preverite, ali Vaš sistem izpolnjuje spodaj omenjene zahteve.

- Operacijski sistem Windows 2000/XP/Vista/7 • Dostopna vrata USB

### Povezava

- 1.) Najdite prosta vrata USB v Svojem računalniku.
- 2.) Priključite končnico USB miške v izbrana vrata USB.
- 3.) Operacijski sistem bo našel in avtomatsko instaliral napravo.
- 4.) Naprava je pripravljena na delo.

## Uporaba

### Sprememba ločljivosti:

Gumb +: poveča ločljivost v korakih 800-1200-1600-2400 DPI

Gumb -: zmanjša ločljivost v korakih 2400-1600-1200-800 DPI

# MC-GM1

UA

Optical Gaming Mouse

## Вступ.

MODECOM Volcano MC-GM1 це мишка, zaprojektowana для любителів комп'ютерних ігор, хоча її стилістика і корисні достоїнства припадуть до смаку також і багатьом іншим особам. Миша оснащена високоякісним оптичним сенсором, який дозволяє працювати з роздільною здатністю до 2400 DPI. Осіб, що віддають перевагу роботі з різними рівнями роздільної здатності, потішить можливість легкого перемикання порядку роботи миші за допомогою кнопки, розміщеної на верхній частині пристрою. Як верхня частина, так і перфоровані сторони миші покриті спеціальною оболонкою, яка гарантує надійне захоплення миші навіть під час найгарячіших віртуальних змагань.

## Технічні параметри:

• Сенсор: Оптичний • Роздільна здатність: 800-1200-1600-2400 • Інтерфейс: USB • Довжина каналу USB: 180 см • Розміри: 125,50 x 73,40 x39 мм • Підтримує операційні системи: Windows 2000/XP/Vista/7; Linux; Вага нетто: 96,6 г • Живлення: USB 5V@100mA

## Системні вимоги

Перед установкою переконайтеся, що ваша система відповідає таким вимогам

- Підтримка операційної системи: Windows 2000, Windows XP/Vista/7
- Доступний порт USB

1. Знайдіть доступний USB порт на Вашому комп'ютері.
2. Підключіть штекер USB миші до порту USB на вашому комп'ютері
3. Операційна система визначить пристрій і автоматично його встановить.
4. Миша встановлена і готова до роботи


## Обслуговування

Зміна роздільної здатності:


- + : збільшити роздільну здатність: 800-1200-1600-2400 DPI
- : зменшити роздільну здатність: 2400-1600-1200-800 DPI




#### Environment protection:

 This symbol on our product nameplates proves its compatibility with the EU Directive 2002/96 concerning proper disposal of waste electric and electronic equipment (WEEE). By using the appropriate disposal systems you prevent the potential negative consequences of wrong product take-back that can pose risks to the environment and human health. The symbol indicates that this product must not be disposed of with your other waste. You must hand it over to a designated collection point for the recycling of electrical and electronic equipment waste. The disposal of the product should obey all the specific Community waste management legislations. Contact your local city office, your waste disposal service or the place of purchase for more information on the collection. Weight of the device: 96,6g


#### Ochrana životního prostředí:

 Niniejsze urządzenie oznakowane jest zgodnie z dyrektywą Unii Europejskiej 2002/96/UE dotyczącą utylizacji urządzeń elektrycznych i elektronicznych (WEEE). Zapewniając prawidłowe usuwanie tego produktu, zapobiegasz potencjalnym negatywnym konsekwencjom dla środowiska naturalnego i zdrowia ludzkiego, które mogą zostać zagrożone z powodu niewłaściwego sposobu usuwania tego produktu. Symbol umieszczony na produkcie wskazuje, że nie można traktować go na równi z innymi odpadami z gospodarstwa domowego. Należy oddać go do punktu zbiórki zajmującego się recyklingiem urządzeń elektrycznych i elektronicznych. Usuwanie urządzenia musi odbywać się zgodnie z lokalnie obowiązującymi przepisami ochrony środowiska dotyczącymi usuwania odpadów. Szczegółowe informacje dotyczące usuwania, odzysku i recyklingu niniejszego produktu można uzyskać w urzędzie miejskim, zakładzie oczyszczania lub sklepie, w którym nabyłeś niniejszy produkt. Masa sprzętu: 96,6g


#### Ochrana životního prostředí:

 Těto zařízení je označené dle Směrnici Evropské unie č. 2002/96/EU týkající se likvidace elektrických a elektronických zařízení (WEEE). Separovaně zlikvidovat této zařízení znamená zabránit případným negativním důsledkům na životní prostředí a zdraví, které by mohly vzniknout z nevhodné likvidace. Symbol na výrobku znamená, že se zařízení nesmí likvidovat spolu s běžným domovým odpadem. Opotřebené zařízení lze odevzdat do osobitných sběrných středisek, poskytujících takovou službu. Likvidace zařízení provádějte dle platných předpisů pro ochranu životního prostředí týkajících se likvidace odpadů. Podrobné informace týkající se likvidace, znovu získání a recyklace výrobku získáte na městském úřadu, skladiště odpadu nebo obchodě, v kterém jste nakoupili výrobek. Hmotnost: 96,6g

#### Ochrana životného prostredia:

 Tieto zariadenie je označené podľa Smernice Európskej únie č. 2002/96/EU týkajúcej sa likvidácií elektrických a elektronických zariadení (WEEE). Separovane zlikvidovať tieto zariadenie znamená zabrániť prípadným negatívnym dôsledkom na životné prostredie a zdravie, ktoré by mohli vzniknúť z nevhodnej likvidácie. Symbol na výrobku znamená, že sa zariadenie nesmie likvidovať spolu s bežným domovým odpadom. Opotrebené zariadenie je treba odovzdať do osobitných zberných stredísk, poskytujúcich takúto službu. Likvidáciu zariadenia prevádzajte podľa platných predpisov pre ochranu životného prostredia týkajúcich sa likvidácií odpadov. Podrobné informácie týkajúce sa likvidácií, znovu získania a recyklácií výrobku získate na mestskom úrade, sklade odpadov alebo obchode, v ktorom ste nakúpili výrobok. Hmotnosť: 96,6g


#### Környezetvédelem:

 Az alábbi készülék az Európai Unió 2002/96/EU, elektromos és elektronikus berendezések újrahasznosítására vonatkozó irányelvének megfelelő jelöléssel rendelkezik (WEEE). A termék megfelelő eltávolításának a biztosításával megelőzi a termék helytelen tárolásából eredő, a természetes környezetre és az emberi egészségre ható esetleges negatív hatásokat. A terméken található jelölés arra utal, hogy a terméket nem szabad átlagos háztartási kommunális hulladékként kezelni. A terméket át kell adni az újrahasznosítással foglalkozó elektromos és elektronikus készülékek begyűjtő helyére- A termék eltávolításának meg kell felelnie a helyi, érvényben lévő, hulladékok eltávolítására vonatkozó környezetvédelmi szabályoknak. Az alábbi termék eltávolítására, visszanyerésére és újrahasznosítására vonatkozó részletes infor-


mációkat a városi hivatalban, tisztító üzemben vagy abban a boltban szerezheti be, ahol megvásárolta az alábbi terméket.

Termék súlya: 96,6g


#### UMGEBUNG SCHUTZEN:

 Diese Geräte sind gemäß der EU-Richtlinie 2002/96/EU über die Entsorgung des Elektro- und Elektronikgeräts (ROHS) gekennzeichnet. Durch ordnungsgemäße Entsorgung des Produkts beugen Sie den möglichen negativen Folgen für die Umwelt und menschliche Gesundheit, die durch ordnungswidrige Abfallentsorgung gefährdet werden können, vor. Das auf dem Produkt angebrachte Symbol ist ein Hinweis, dass das Gerät nicht wie sonstiger Hausmüll zu handhaben ist. Es ist einer Rücknahmestelle für recycelbares Elektro- und Elektronikgerät abzugeben. Die Entsorgung des Geräts hat gemäß den lokalen Umweltschutz- und Abfallentsorgungsvorschriften zu erfolgen. Die detaillierten Informationen zu der Entsorgung, Verwertung und dem Recycling dieses Produkts sind bei der Stadtverwaltung, dem Entsorgungsträger bzw. in dem Laden, in dem Sie das Gerät erworben haben, einzuholen. Masse des Geräts: 96,6g

#### Protecția mediului:

 Prezentul aparat este marcat conform cerințelor din directiva Uniunii Europene 2002/96/UE privind deșeurile din echipamente electrice și electronice (WEEE). Asigurând eliminarea corespunzătoare a acestui produs preveniți consecințele negative potențiale pentru mediul natural și sănătatea umană, care pot fi puse în pericol datorită eliminării necorespunzătoare a acestui produs. Simbolul inscripționat pe produs indică faptul că nu poate fi considerat drept deșeu comun. Trebuie să-l predați la punctul de primire specializat în reciclarea de aparate electrice și electronice. Eliminarea aparatului trebuie să fie efectuată în conformitate cu normele legale de la protecția mediului în domeniul gestionării deșeurilor în vigoare la nivel local. Informații detaliate cu referire la eliminarea, recuperarea și reciclarea prezentului produs puteți primi la instituțiile municipale, unitatea de reciclare sau în magazinul în care ați achiziționat prezentul aparat. Masa echipamentului: 96,6g

#### Zaštita okoliša:

 Ovaj uređaj je označen u skladu s Direktivom Europske Unije Br. 2002/96/UE o utilizaciji električne i elektronične opreme (WEEE). Primjerno odlaganje ovoga proizvoda sprečava potencijalne negativne posljedice za okoliš i ljudsko zdravlje koje mogu biti u opasnosti, zbog nepravilnog načina odlaganja ovo proizvoda. Oznaka na proizvodu pokazuje da ga se ne može tretirati jednako s ostali kućnim otpadom. Morate ga predati na sabirno mjesto za recikliranje električne i elektronske opreme. Uklanjanje uređaja mora se održavati u skladu s obavezujućim lokalnim ekološkim propisima za uklanjanje otpada. Za detaljne informacije koje se tiče likvidacije, vađenja i recikliranja ovoga proizvoda obratite se gradskom uredu, zavodu za pročišćavanje grada ili prodavnicu gdje ste kupili ovaj proizvod. Težina uređaja: 96,6g

MODECOM S.A.  
Ołtarzew, ul. Ceramiczna 7  
05-850 Ożarów Mazowiecki  
[www.modecom.eu](http://www.modecom.eu)

Copyright© 2012. MODECOM S.A. All rights reserved.  
MODECOM Logo is a registered trademark of MODECOM S.A.

**MODECOM**